

Előfizetési árak:

Egész évre .. K 10.—
Félévre .. K 5.—
Negyedévre .. K 2.50
Egyes szám ára 20 fillér

ABONY

Szerkesztőség és kiadóhivatal

Abony, Vasút-uica
Telefon - szám: 37

Előfizetési és hirdetési díjak a kiadóhivatalhoz küldendőek.
A nyílt-ír sora 1.- korona

Függetlenségi politikai hetilap

Felelős szerkesztő és kiadótulajdonos

RADOS MÓRIC

Megjelenik minden vasárnap

A gyülekezési jog

nem a forradalom biztosítéka, hanem a békéé és a népgyűlések nem a forradalomnak fegyverei, hanem a rendnek és a nyugalomnak. Ahol az emberek szabályszerű népgyűléseket tartanak, ott bizonyítékot szolgáltatnak amellett, hogy a fennálló rend talaján állanak és ezen az alapon akarják csinálni politikájukat.

De mint a rendnek és a békés agitációnak az eszköze: a gyülekezési szabadságnélkülözhetetlen rekvizituma a jogállamnak és nem a véletlenség különös játéka, hanem a dolgok okszerű összefüggése, hogy a legteljesebb polgári rend és legzavartalanabb politikai nyugalom azokban az országokban van, amelyekben legtökéletesebb a polgárok gyülekezési szabadsága, hogy szinte ott és akkor tart akárki népgyűlést, ahol és amikor akar. Az angol agitátor felugrik a hóna alól előszedett összehajlítható székre az utcáson és készen van a népgyűlés. Nem tiltják be sem azért, „mert télen hideg van,” sem azért „mert nyáron meleg van”, sem pedig azért, mert „a kedélyek a tavaszi országos vásár óta nagyon izgatottak” és a többi plausibilis okokból, melyeket a közigazgatás az idők folyamán kitalált. Teljesen szabad a szó és szabad a tér. Ennek dacára Anglia közrendje nem dőlt össze és belső békességét nem fenyegeti veszély. A gyülekezési szabadság az alkotmányos élet levegője. A parlamentáris csonka a kodifikált gyülekezési szabadság nélkül és ahol minduntalan panaszok hallatszanak a gyülekezési szabadság ellen elkövetett hivatalos merényletek miatt, ott már egészen bizonyos,

hogy csak álparlamentarizmusról lehet szó, amely csak az abszolutizmus kényelme okából van a világon.

Évek óta várjuk a gyülekezési szabadság kodifikálását, amely végett vessen a gyülekezési szabadság ellen elkövetett visszaéléseknek, amelyek már régen átlépték a komikum határait is és bámulatos leplezetlenséggel csapkodnak bele az állampolgári önérték és emberi méltóság arcába. Törvényt vártunk, amely garanciát nyújtson a gyülekezési szabadság legteljesebb biztosítására. Arra azonban senkisémet velt elkészülve, hogy a kormány, vagy a törvényhozás visszafejlessze azt a semmit is, ami ennek az országnak a gyülekezési szabadságból osztályrészt jutott. Pedig most az történt. Ezután miniszteri rendelet szerint csak az esetben kell a bejelentett népgyűlést tudomásul venni, ha „célja nem törvényellenes, és megtartása a köz és vagyonbiztonságot, a közrendet és közegészséget nem veszélyezteti.” Hogy mikor törvényellenes valamely népgyűlés célja, mikor veszélyezteti annak megtartása a köz és vagyonbiztonságot, a közrendet és közegészségügyet, ez nagyon tág fogalom. És ha esetleg az illetékes hatóságok nem jól fognak fel valamely népgyűlés közegészségügyi vonatkozásait és az egészségre ártalmasnak minősítenének olyan népgyűlést, mely valóságos orvosságnak mondható, hát ez ellen „fokozatos fellebbezésnek van helye” — a rendelet nem mondja ugyan, csak gondolja; egészen a sóhivatalig!

Van a rendeletben novum is, amelyről meg kell

emlékezni. A népgyűlés tisztikara büntetőjogilag felelős lesz, ha a rendben hiba esik. És végül, hogy a humor se hiányozzék teljesen a jövő Magyarországi gyülekezési jogát paragrafusokba szedő miniszteri rendeletről, végződik az ezzel a méla akkorddal: Végezetül figyelemzettem a közigazgatási hatóságokat és közegeket, hogy a jól értelmezett polgári szabadságjogok értelmében akkor járnak el, ha zavartalan gyakorlásukat biztosítják.” A jól értelmezett polgári szabadságjogokról a mult tapasztalatai után sokat beszélhetnénk...

Politikai hét

Abony, október 25.

A margitszigeti panama a mai napon a törvényhozás elé került. Egészen biztosak lehetünk, hogy Tisza István gróf tisztára fogja mosni magát, sőt mindazokat, akik ezen legújabb panamában aktív részt vettek, tehát Jeszenszky államtitkárt is. Ez kétszerkettő. Hiszen ha másképp akarná Tisza, akkor Jeszenszkyt már régen menesztetni kellett volna, mert róla az első pillanatban bebizonyosodott, hogy Lukácsal egyetértőleg működött közre. De már megszoktuk, hogy közéletünk vezető férfiai nem sokat törődnek a közmorállal, azt tartván, hogy a politikában nincs morálra szükség. Ennek a felfogásnak tulajdonítható közéletünk teljes demoralizáltsága.

Ma már meg sem lepi az embereket olyan hír, amely évekkel ezelőtt még szenzáció számba ment. Ma már milliomos panamák kellene legalább is miniszteri szereplőkkel. És a végzetes a dologban az, hogy a parlamentben ütök rá az efféle büntetésekre az ártatlanság bélyegét. A Ház minden valószínűség szerint kifogja mondani, hogy senkisémet bűnös, senkisémet vádolható, nincs itt szó panamáról, margitszigeti játékbankról, sőt ha kell, kimondják azt is, hogy a Margitsziget nincs is a világon.

Az ellenzék minden valószínűség szerint részt vesz a

delegációban. Helyesen teszi. Ki kell lépni a passzivitásból és a legteljesebb aktivitással kell taktikázni. Nagyon természetes, hogy az ellenzéknek a delegációban kifejtendő akciója nem lesz nagy öröme a kormánynak, amely szívesebben venné, ha még ez egyszer távol maradna az ellenzék. Ezt a szívességet nem fogják megtenni. A világért sem. Nagy feladatok várnak az ellenzékre a delegációban. Európa színe előtt kell felsorakoztatni mindazokat a törvény, jog és alkormányellenes cselekedeteket, melyek a Tisza kormány utját jelzik. A napnál világosabban be kell bizonyítani, hogy nem az ellenzék mulott, hogy június 4ike óta létre nem jöhetett a béke és azt, hogy az erőszak uralma tovább fenn nem tartható. Igaz, hogy mindezeket a tényeket ismerik azok, akik Magyarország politikai életét figyelemmel kísérik, igaz hogy jól tudják, hogy az ország érdekében tenni kellene valamit, de a tények ismerete nem kötelezi őket cselekvésre mindaddig, amíg az ellenzék a legilletékesebb helyen, a delegációban, Európa színe előtt nem figyelmezteti őket halaszthatatlan kötelességükre első sorban a nemzet, de a monarchia érdekében is.

Községi ügyek

Abony.

Közgyűlés.

A község képviselőtestülete e hó 20-án hétfőn délután Mészáros István bíró elnöklete alatt közgyűlést tartott. Napirendre az 1914. évi rendes és közmunka költségvetés volt kitűzve. Napirend előtt Nagy Lajos adóügyi jegyző szállalt fel és megindokolta az előző közgyűlésen tett azon indítványát, mely szerint a 70%-os pótdadó 65%-ra szállítható le, amennyiben a szükségletek a következő évre halasztatnának el.

Pintér Gyula az 5-ös bizottság működéséről számol be. Bejelenti, hogy a fizetésemelés folytán előálló többlet a bizottság törölte, valamint kisebb változtatásokat is eszközölt és így a pótdadó 64%-ban lenne megállapítható.

Pap Péter előadó főjegyző a bizottság által eszközölt változtatások után összeállított költségvetést mutatja be, a változó tételeket külön kiemeli. Jelenti,

hogy a pótdadó az átdolgozott költségvetés szerint 64%-ban állapítható meg és kéri a költségvetés elfogadását. A közgyűlés Temesközy Gerzson és Rados Möríc felszólalása után a költségvetést egyhangulag elfogadja. Egyéb tárgy nem volt.

Kocsér.

Az 1914. évi rendes és közmunka költségvetés a járási számvevő felülvizsgálata után felterjesztetett a törvényhatóság-hoz.

T.-Györgye.

A belügyminiszter a munkásegylet alapszabályait jóváhagyta, azokat az alispán most küldötte le kézbesítés végett.

Detektivek csend- őrszolgálatban

A magyar csendőrség vezető köreiben igen nevezetes reformmal foglalkoznak. A csendőrszolgálat modern átalakításáról van szó. A csendőrség most való fölfegyverkezésének szembeálló hibáin kívánnak javítani s ezzel kapcsolatos az a terv, hogy a csendőrlégénység intelligenciájánál fogva alkalmas elemekt detektívyszerű szolgálatra képezik ki.

Azon a helyen, ahol az intézmény fejlődését figyelemmel kísérik, régen belátták, hogy a kakastollas legények bármily kitűnően meg is állják a helyüket, a nyomozásnál, — mely a csendőr legfontosabb feladata — szinte leküzdhetetlen akadály nehezíti meg szolgálatukat.

Csak laikus előtt tűnhet föl különösnek, amit a szakkörök régen megállapítottak, hogy a csendőrség mai ruházata és fegyverzete a pusztai, tanyai, országoti és falusi nyomozások sikerét igen gyakran veszélyezteti. A esillogó gomb, a szikrázó szuronyhegy lehetőséget kínál a sötét éjszakában rejtőzködő gonosztevőnek, aki biztos és láthatatlan buvóhelyéről nem egyszer terítette le a portyázó csendőrt, akinek a közeledését a zörgő fegyverzet, meg a kopogó eszima is előre elárulja. Az üldözött vigan menekülhet a csendőr elől, akit a legfeketébb éjszakában is vigan sétáltat el maga mellett, míg az arokban vagy a fűben észrevétlen meglapul. A csendőri nyomozás pedig, tudjuk, fortélyokkal, ravasz fogásokkal jár, de ezek a technikai okok alkalmasak arra, mint ezer példa igazolja, hogy némely esetben a nyomozást teljesen megghiúsítják.

Hozzájárul mindehez, hogy a csendőr roppant terhet cipel. A nehéz esákó, a karabély, a kard, a tarisznya, a patrontáska, a köpeny rengeteg suly s a gyakran szükséges gyors mozgást, hajszák idején nélkülözhetetlen fürge-éget a csendőr ennél fogva nem fejtheti ki.

A nyomozó szolgálat másik rég érzett hiánya, hogy a csendőrség detektivekkel nem rendelkezik. A polgári nyomozó két-

ségkívül igen sok komplikált esetben tenne igen nagy szolgálatot a vizsgálat sikere szempontjából. Föl is merült már illetékes helyen a terv, hogy a detektív rendszert életbeleptetik, de konzervatív tábornokok idegenkedtek a gondolattól, mert az volt az álláspontjuk, hogy a csendőr első sorban katona s ennél fogva a fegyelmi rendet sértené meg, ha civilbe öltözködnék.

A tervezett reform keresztültelte bizony sokat jelentene, különösen ilyen kis városokban mint Abony, ahol a büntettek felderítését végző csendőrök munkája a fenti okoknál fogva annyira meg van nehezítve.

Értékesökkenés.

Nincs pénz, nincs munka.

Volt egyszer, valamikor régen, szép idő, amikor értékelkedésről lehetett beszélni. Nagyon boldog idő volt az, még adót is vetettek ki rá, amit nem szemrehányásképpen mondunk, mert hogyha van adó, amely igazságos és helyes, akkor az értékelkedési adó az. Azok a házak, telkek melyeknek értéke emelkedik azáltal, hogy a város fejlődik, elbirják a terheket és csak igazságos, hogy aki vagyonban gyarapodik, az fokozottabb mértékben járuljon a közterhekhez. De ezt csak úgy melléleg mondjuk el, mert nem az értékelkedési adóval kívánunk foglalkozni, hanem éppen ellenkezően: az értékesökkenéssel.

Ijesztő mértékben mutatkozik ma az értékesökkenés. Bankemberektől tudjuk, hogy ma házat egyáltalában nem lehet eladni. Nincs vevő. A telekkel természetesen épp úgy, sőt még rosszabbul vagyunk. Pedig ma talán félárban lehetne építeni, mint egy évvel ezelőtt. De hát kinek van ma pénze? Akinek van, az eldugja, nem jön ki vele. Nincs vállalkozási kedv. De mit beszélünk vállalkozási kedvről. Még élni sincs kedve az embernek.

Azt mondták, hogy a háboru, a háboru! . . . Hát ha éveken át remítget a háboru, akkor tönkre kell mennünk végleg?

Helybeli pénzintézeti tapasztalt emberektől tudjuk, hogy ijesztő értékesökkenés állott be, hogy ma éppen a felére, vagy még annál is kevesebbre lehet becsülni a közvagyon értékét, mint ezelőtt két évvel. Most az ingatlanok csak névértéke van, de amit rá lehetne adni, az nincs.

Arról meg ne is beszéljünk, hogy a városoknak nincs pénzük és sehohsem kapnak. A városok fejlődése stagnál, megállt. Ez viszont erősen visszahat a kereskedők és iparosok helyzetére. A nagy béreket: házbéreket, adót, személyzeti költséget, mindent fizetni kell, de kereset nincsen. Hát lehet ennek jó vége?

Az egyes ember számára csak az melegség lehet, hogy kiadásait redukálja. Lemond sok kényelemtől és takarékoskodik; de a kereskedő és iparos nem takarékoskodhatik, annak a kiadásai

magvannak, azokból nem lehet megtakarítani semmit.

A közgazdasági élet törvénye azt tanítja, hogy az általános pangás minden dolognak esőkenti az értékét. Nálunk ez anynyiban áll, hogy az ingatlanok értéke nagyot csökkent, és csak egyedül a drágaság lett nagyobb.

A tél előtt állunk, a zord tél előtt. Félve gondolunk arra, hogy mi lesz itt, ha majd be áll a kemény, kegyetlen, zord tél. Nagyon vigasztalan és sivár kép nyílik a jövőre.

Mi ujság?

— **Mindszentek napja** ez évben szombatra esvén, másnap nincs halottak napja, hanem 3-án, vagyis hétfőn tartatik meg. Miért is a temetői kegyeletos ünnepség, a sírok kivilágítása, nem Mindszentek napján, hanem az azt követő napon, vasárnap este tartatik. Közöljük ezt olvasóink tájékozása végett.

— **Báró Eötvös József emlékezete.** Most van 100 esztendeje, hogy a nagy államférfi, szónok és író született. Az egész országban kegyeletos emlékeznek meg a nagy férfiről. E hó 23 án esütörtökön az izraeliták sátoros ünnepe alkalmával tartott istentiszteleten dr. Blumgrund Naftali rabbi emlékezett meg gyönyörű beszédben báró Eötvös Józsefről, aki a zsidók egyenjogusításáért annyit harcolt szóval és írásban.

— **Az állami gyermekmenhely** kiküldöttje dr. Lengyel Piroska orvosnő járt itt a napokban és megvizsgálta a helyi telepet. Az orvosnő különösen a csecsemők elhelyezése iránt érdeklődött és az itt tapasztaltakról a legnagyobb megelégedéssel emlékezett meg.

— **Megyebizottsági választások.** A f. évben tartandó megyebizottsági választások november hó 11-ére tüzeltek ki. Járásunkban Abonyban, Jászkarajenőn, Tápiógyörgyén, Tószegen, Zagyvarékaszon lesznek választások. A választások vezetéséhez a következő elnökök, illetve helyettes elnökök küldettek ki. Abonyba, elnökök: Kostyán József és Sivó Jenő, helyettes elnökök: Tóth Kálmán és Nagy Lajos. Jászkarajenőre, elnök: Kóssa József, helyettes elnök Benedek Zoltán járási számvevő. Tápiógyörgyére, elnök: Lévy Mihály, helyettes elnök Boldizsár Pál. Tószegre, elnök: ifj. Beretvás János, helyettes elnök: Bukovszky József. Zagyvarékasra, elnök: Reinle János, helyettes elnök Bálint József.

— **Halálozás.** Özv. zsarolyáni Márton Ádámné, szül. Varga Terézia urnő e hó 24 én hosszú súlyos betegség után életének 92 ik évében elhunyt.

— **Ma van Ceglédén,** valamint Nagykőrösön az őszi országos vásár. A két város azon igyekezett, hogy a vásárok ne egy napra essenek, de nem sikerült. Így mindkét helyen gyenge vásárra van kilátás.

— **Quo vadis?** A kath. olvasókörök, egyletek s városunk egész keresztény lakosságának figyelmét felhívjuk a napokban itt előadandó Quo vadis című világhírű darabra, amelynek eseményei a kereszténység üldöztetésének idejében játszódnak. Megható, felmagasztosult érzés hatja át lelkiinket e páratlanul megható és kiállításában is nagy-szerű darab előadásánál. Soha ehhez fogható nem láttunk egy moziban sem. A művészies élvezet, a kereszténység hőseinek bámulatot keltő világa mind, mind nagyon ajánlja ennek a csodaszép darabnak a megtekintését.

— **Köszönet nyilvánítás.** Fogadják legmélyebb köszönetemet mindazok, akik felejtethetetlen, jó édesanyám temetésén megjelentek és részvételükkel fájdalomat enyhíteni igyekeztek. Abony, 1913. október hó 25-én. Márton Borbála.

— **A vármegyeháza.** A történelmi emlékekben gazdag vármegyeházunkat a megyei hivatalos vezetőség lebontatni s azt átalakítani és újra építeni akarja. Ez ellen a megyei ellenzék állást foglalt s azt követeli, hogy az ülésterem a multra való tekintettel változatlanul hagyassék. Podmaniczki Géza báró a legutóbbi megyeülésen fel is szólalt ily értelemben. A kérdés felett a legközelebbi megyegyűlés fog határozni.

— **Az apa bűne** című gyönyörű dráma kerül ma bemutatásra a nagyszerű műsor keretében délután 4, este 6 és 8 óra-
kor a moziban. Az elmúlt hét műsoráról mindenki elragadtatással beszél, pedig az e heti műsor felülmúlja azt. Lesz egy 2 felvonásos vígjáték, több kacagtató és természeti felvétel.

— **Tűz.** Hétfőn reggel kigyuladt Udics András Szelei uton fekvő háza és teljesen elhamvadt. A padláson nagyobb mennyiségű gabona volt felhalmozva, azonban megmenteni semmit sem lehetett, mert nem volt víz. A tűz oka eddig ismeretlen, a kár biztosítás útján megtérül.

— **Lefejezte a vonat.** Pástét Verona 15 éves leány e hó 20-án hétfőn reggel a fél 6 óra-
kor induló vonattal Ceglédre akart utazni, ahol többet magával a szülőkhöz dolgoznak. Ezzel a vonattal rendszerint 4—500 munkás utazik és olyan nagy a tolongás, hogy esodálatos, hogy csak ily ritkán történik baleset. A szemtanúk állítása szerint a szerencsétlen leány közvetlen a vonat indulása előtt szállott fel egy III. osztályu kocsiába, azonban nem találta itt meg társnőjét és át akart menni a hágesőkon keresztül egy másik kocsiába. A vonat közben elindult és a szerencsétlen leány a kerek közé bukkott. A sinek között találtak meg teljesen összeroncsolott koponyával és a fejét csak két-három centiméter szélességű bőr tartotta össze a nyakával. A holttestet be szállították a kórházba. A szerencsétlenség híre gyorsan elter-

jodt a városban, a leány személyazonosságát azonban csak nagyon nehezen lehetett megállapítani, mert semmiféle írást nem találtak nála. Végre délfelé jelentkezett a leány anyja, aki szintén hallomásból értesült a szerencsétlenségről. Ez az eset talán egy kissé észre fogja téríteni a duhajkodó és észnélkül vágató utazó munkásokat, akiket odig nem sikerült rendőri asszisztenciával som megfélemezni.

— **Részeg kocsis.** Normann Géza kereskedő szerdán délután a vasúthoz igyekezett kocsijával, amikor szembe jött vele egy sebesen vágató kocsi, amely elől hiába igyekezett Normann kitérni, lehetetlen volt, mert annak kocsisa szándékosan szembekerült vele. A két kocsi összeütött. A sebesen vágató kocsiiban, amelyet Darázs József kocsis hajtott, Szilvási Elekné és két kis leánya ült, akik az összeütözközéskor kiestek a kocsiból. Amikor Normann kérdőre vonta a sebesen hajtott kocsist, az durván felelt és szitkokkal illette Normann. Éppen arra járt a csendőrijárőr és igazolásra szállították fel Darázst, aki a csendőrökkel szemben is sértő kifejezéseket használt. A csendőrök előállították a részeg kocsist, akit a járási főszolgabíró-ság 150 korona pénzbírságra ítelt.

— **Javíthatatlan cigánylegény.** Több apró tolvajlás miatt az aszodi javítóintézetbe került Kállai Ernő 20 éves cigánylegény. A napokban megszökött a javítóból, hazajött és ismét hozzálátott a lopáshoz. Több helyen csirkét és ágyacsműt emelt el. A csendőrség nyomozás közben megtalálta a javíthatatlan tolvajt, aki a csendőrök elől a mérgeesen levő cigánytáborba menekült és onnan csak nagy nehezen tudták kicsalni. Visszakísérték a javítóba.

Közgazdaság

A földmivelésügyi miniszter e hó közepén adta ki hivatalos jelentését a mezőgazdaság állapotáról s a tengeri, burgonya és cukorrépa terméséről. Örvendetes adatokat közöl e jelentés. Így pld. a tengeri ez évi termését 49.354,789 métermázsára becsüli, a múlt évben 44.882,694 m. mázsára volt. A burgonya idei termését a múlt évi 53.828,046 mázsával szemben — leszámítva az elemi csapás által megsemmisült termés — 48.924,382, mázsára, a cukorrépa termését ez évben 47.785,028 mázsára teszi a múlt évi 47.958,218 mázsával szemben. Általánosságban megjegyzi a jelentés, hogy a tengeri ország-szerte jól megérett, a burgonya mennyiségileg elég jó termést adott, de minősége nem kielégítő a sok helyen tapasztalt rothadás és a gumók túlnagy viztartalma miatt. Az őszi szántást, vetést a dombosabb helyeken s a vizet könnyebben átterelő talajon többnyire igen jó munkával s elég korán elvégezték, úgy hogy már szép zöld, elvéve buja vetésről is szólnak a jelentések, bár sok helyen ismét megkészték az őszi vo-

tómunka, de ezt még pótolni lehet s a mostani kedvező időjárás mellett minden bizonynyal pótolni is fogják. A takarmány répa túlnyomóan igen jól fejlődött. Mennyiségre, minőségre nézve jó, sok helyen igen jó termést hozott. A bab hozama általában kielégítő. A káposzta feje szép nagy és kemény. Az ország legnagyobb részében jó termés várható. A dohány törését legtöbb helyen befejezték, minősége közepesen aluli. — A mesterséges takarmány félék mind jó eredményt mutatnak fel. A lóhere s a lucerna 4-ik sok helyt az 5-ik kaszálása túlnyomólag jó hozamot adott. Bő termést adott a csalamádé, melynek vermélését és zsombolyázását befejezték. A rét sarjatermése kielégítő, sőt sok helyen igen jó hozamot adott; lekaszálás után is jó legelőül szolgál a jószágoknak. — Az egész jelentésnek a tengeri termés a legörvendetesebb adata, a mely ugynevezett rekord — termést jelez s ez érezhető a tengeri árának jelentékeny csökkenésében.

Termésbecslés és gabonaárak. Gazdák köréből gyakran hallható panasz amiatt, hogy a gabonaárak nem állanak arányban a termés mennyiségével. Szabatosan kifejezve a panaszt, az ellen van kifogása igen sok gazdának, hogy bár igen sok helyen tönkre tette az időjárás és az árvíz a termés tekintélyes részét, mégis a megmaradt kevésnek aránytalanul alacsony az ára. Mintha bő esztendőnk volna, még a malmok is az üzem redukálásáról beszélnek. Sokan ennek a fordított helyzetnek okát abban az optimizmusban látják, amely a hivatalos termésbecsléseket jellemzi, vagyis azt állítják, hogy a kormánynek beküldött hivatalos jelentések küldői sok helyen rózsaszínű szemüvegen nézik a világot és tévedtek a termés mennyiségének megállapításánál. Ha a dolog tényleg így áll, az illetékes gazdatársadalomnak volna kötelessége fellépni és a tévedésekre reámutatva, a termelt gabonamennyiséget és az árakat egymással összhangba hozni.

NYILT-TÉR.*)

PÉNZ!

10,000 koronán

feltűli jelző **kölcsönök**
(amortizációs és annuitásos)
gyorsan és

igen jutányos feltételek mellett

folyósíthatnak. **Rövid időre** szóló fix kamatozású kölcsönök cca 91 % os árfolyamon bonyolítottak le.

Érdemileg csak komoly, elfogadható ajánlatok tárgyalhatnak

Értesítést ad: az „**ABONY**”
kiadóhivatala.

*) E rovat alatt közlültekért nem vállal felelősséget a szerk.

Csarnok

Quo Vadis?

Sienklewicz Henrik világhírű regényének rövid kivonata.

A regény után készült mozgó-fénykép bemutatja az **Uránia** mozgószínház november 1-én és 2-án.

Petroniust a rabszolgák által olajokkal dözsöltek az Oletachiumban, miközben bejelentik neki unokaöccsét Marcus Viniciust, kit barátságosan fogad. Vinicius tanácsot kér Petroniustól, hogy miképp szerezhetné meg Ligiát, akibe halálosan szerelmes lett. Petronius elvezeti Viniciust Ponponia házába, ahol Ligia nevelkedik és alkalmat ad neki, hogy Ligiával beszélgethessen. Midőn eltávoztak, Vinicius még arra kérte bátyját, hogy legyen segítségére továbbra is. Petronius a kérést azonnal teljesíti. Üzenetet küld Plauziusnak, hogy Nero parancsára azonnal adja ki Ligiát. Szivetrázó bucsuzás közben távozik Ligia, miközben belép Ursus a hatalmas erejű ligiai és kéri Ponponiát, a ház urnőjét, hogy Ligiát elkísérhesse és a Cézár házában őrizhesse. Midőn Ligia Nero palotájába került, elkábította őt a fény és pompa. És mégis undorodott az udvari élettől és még jobban Viniciustól. Nero parancsára Ligiát épnek idején Vinicius házába akarta cipelni Atalinus, de Ursus leüti Atalinust és Ligiát elrejteti, Vinicius nagy haragra gerjedt és a toldus Chilonat bizza meg Ligia felkutatására, mely szerint miután Ligia keresztény, a keresztények rejtekhelyein kell keresni. Vinicius magához vette Chilonat és Crotono Gladiátort, hogy éjjel a keresztények összejöveteléről Ligiát elrabolják. Vinicius végig hallgatta szent Péter megrázó szónoklásait, közben észrevette Ligiát, kit Ursus nyomon követett. Vinicius a tömeg előtt nem hajthatta végre tervét, hanem Chilonat és Crotono kíséretében követte Ligiát azon házikóig, amelyben hű szolgájával lakott. Megbeszélték, hogy Crotono ártalmatlanná teszi Ursust és ezalatt Vinicius bemegy a házba és elrabolja Ligiát. A terv hajótörést szenvedett Ursus emberfeletti erején, aki a hatalmas erejű gladiátort úgy a földhöz vágta, hogy holtan terült el. Majd Ligiát kiszabadította Vinicius karjából és Viniciust megragadta, hogy a másik után küldje, de Ligia odakiáltott Ursusnak: „ne öld meg!” Így menekült meg Vinicius, de azért Ursus vas markaitól szinte összeroppant, úgy, hogy mozdulni sem tudott. A jó lelkű Ligia saját házába vette ápolás alá. Vinicius boldog volt, hogy Ligia közelébe lehetett és a szerelem édes gyönyöreivel együtt növekedett az új vallás iránti rajongása is. — Vinicius ezen furcsa kaland után ismét visszatért az udvari élethez. Érezte, hogy lelke mélységes változáson ment keresztül. Új élet után áhítozott; úgy érezte, hogy Ligia nélkül tovább nem élhet. Elment Miriám házába, ahol együtt találta Pétert, Glaucust és Crispust. „Üdvözöllek

benneteket Krisztus nevében, a kit tiszteltek” mondá Vinicius és elmondja jövetele célját, mely szerint Ligiát feleségül akarja venni és késznek nyilatkozott, hogy átér a keresztény vallásra. Péter megáldotta Viniciust és Ligiához vezette. Miután az esküvő napja megállapított, Vinicius Anzióba utazott, miután Nero hívatta. Ép ekkor tört ki a nagy római tűzvész, melyet Nero rendeletére Tigellinus rendezett. Mikor Nerónak Róma égését hírül hozták, piromanikus szenvedélyvel kiáltotta „végre” Vinicius kétségbeesetten gondolt Ligiára és néhány rabszolgája kíséretében Rómába lovagolt. Az egész város a tűz mártaléka lett úgy, hogy alig birt Ligia házára találni. Amint a tüzet nagynehezen eloltották, a nép haragra bosszuért lihegett és nem csillapodott akkor sem, mikor Nero a népnek lisztet osztatott ki, Nero összehívta tanácsát. Tigellinus azt ajánlotta, hogy a keresztényeket kell vádolni gyújtogatásért és ezért borzasztóan meg kell kínozni őket, hogy a nép lássa és megnyugodjék.

Folyt. köv.

Hirdetések

Értesitem a t. közönséget, hogy kitűnő házi kosztot házhoz szállítok, ugyszintén házon kívül is olcsó árban kiszolgálók nov. 1-től kezdve.

Butorozott szoba kiadó.

özv. Varga Mihályné
Kigyó-utca 59.

KAISER-féle

MELLKÁRAMELLÁK

gyorsan és biztosan ható

köhögés elleni

»bombonok.«

Valódi csak a 3 fenyővel.

Törvényesen védve!

Egyedüli főraktár kizárólag:

a „**SZENT-ISTVÁN**”

gyógyszertárban

PERÉNYI GYULA

gyógyszerész

ABONY. (Pestmegye.)

Eladó ház.

A Vasut-utca 4. szám alatt levő ház eladó, amely áll 6 szoba, konyha és mellékhelységekből. Értekezni lehet a helyszínen Tóth Ignác tulajdonosnál.

Lapunk egyes száma

20 fillérért kapható

Rosenzweig J.

órás és ékszerész
üzletében.

Az országos ipar-
egyesület által több
kiállításon

Semsedy Balázs

kitüntetve izlé-
ses, jó és szép
munkákért,

műasztalos, lakberendező Szolnokon.

Mintaraktár főtér Gorove-utca.

Műhelytelop Mária-utca (saját ház.)

Raktáron vannak teljes lakberendezések. Háló, ebédlő, iroda, szalon, úri, előszoba és konyha berendezések. Vas és réz bútorok, szőnyeg diványok, sodronyok, madracok. Úgy adott, mint saját tervem szerint készítek izlősebb berendezéseket a legjutányosabb árban.

Bérkocsi

bármely időben **telefon**
utján megrendelhető a **9-es**
és **54-es** hívószámon

Neuwirth Jakab
bérkocsitulajdonosnál.

Egy fél hold szőlő — a Ke-
rektői dűllőben — eladó. Ér-
tekezni lehet: özv. Aranyi
Sándornénál, Szelei-ut.

Ház eladás.

Körösi ut végén a 252 sz.
ház kerttel szabadkézből azonnal
eladó, valamint a Ceglédi uton 6
hold föld tanyával együtt eladó.
Értekezni lehet **Szabó János**
cipész körösi-uti lakásán.

**Írógépmunkát,
Másolást.**
Elvállal a kiadóhivatal.

KÖHÖGÉS

rekedtség és hurut ellen nincs jobb a
Réthy-féle cukorká-nál
pemetesfű

Millió ember szereti a világhírű **RÉTHY-cukorkát**,
mert rendkívül kellemes ízű, a gyomrot, étvágyat
nem rontja. Meghűlés, hurut, köhögés ellen biz-
tosan és gyorsan használ. **Vásárlásnál vigyázzunk**
és határozottan **RÉTHY-félét** kérjünk, mivel sok
haszontalan utánzata van. Az eredetinek minden
egyed darabján rajta van a „**RÉTHY**” név.

1 doboz ára **60 fillér**, kapható mindenütt.
Postán küld **5 doboz frankó 3 koronáért.**

RÉTHY BÉLA gyógyszerész **Békéscsaba.**

El ne felejtsem
jegyet váltani

QUO VADIS

előadására.

November hó
1-én és 2-án.

Váltsa meg elő-
re a jegyét.



Kiss és Bényey

m. kir. technológiát végzett
szücsmesterek

SZOLNOK Baross-utca.

Telefon 334.

Ajánlják saját készítésű kész szörme árukat és fi-
nom szörméket u. m. **boa, muf, sapka** stb.

Rendeléseket és átalakításokat olcsón és pontosan
készítünk.

Kalap, keztü és kötszer raktár.
Moly ellen nyári megóvó.

Mindszent napjára

élővirág koszorúk

izléses kivitelben megrendelhetők:

Neruzsil István

műkertésznel.

Kitünő ízű felvágottat,
sonkát, kolbászt, szafaládét, szalonnát
és naponta

frissen készített virslit kaphat

Tóth Károly

hentes üzletében Piac-tér.

👉 Egész nap nyitva. 👈

ifj. SZABÓ GYULA

villanyerőre berendezett **SIRKŐGYÁRA CZEGLÉD.**

Ajánlja kizárólag saját készítésű siremlékeit a legolcsóbb árban.

Abonyi első keresztény temetkezési vállalat.

Szent István tér (Kaszárnya épület)

ajánlja kegyelet cikkeit legegyszerűbbektől a legdiszesebbekig.

Szakter Károly a legjobb és legrégebbi szabócég Cegléden Telefon: 65.

Milkó Ignác elsőrendű úri szabó Szolnokon.

Baross-utca 15. Szapáry-ut sarkán.

Telefon: 206. szám.

Gazdaközönség figyelmébe!

Az „Abonyi közgazdasági bank részvénytársaság“ a közeledő gazdasági idényre való tekintettel a gazdaközönség sz. figyelmét felhívja a kiválóan bevált, Kühne-féle

„Columbia“ kultivátor egysoros lókapájára.

Ezen amerikai eredetű eszköz rendkívül elmés szerkezeténél fogva mindennemű kapás növények, különösen kukorica, burgonya, takarmány répa, dohány, czirok, szőlő és kerti veteményeknek megmunkálására kiválóan alkalmas és a legnehézebb talajviszonyok közt is kitűnő munkát végez.

Elsőrendű hazai gyártmány!

Olcsó árak!

Ugyanott egy használt 6 lóerejű cséplőgép garnitúra is eladó.

Kedvező fizetési feltételek!

Abonyi közgazdasági bank részvénytársaság
A B O N Y B A N.

Ha Czeglédre megy,

ne mulassza el **Klein Adolf** férfi ruha és női felöltő NAGYÁRUHÁZAT meglátogatni, hol a legdivatosabb női felöltőket és gyermek kabátokat, valamint a legjobb férfi ruhákat készen és mérték után a legolcsóbb árban szerezheti be.

Modern úri és női divatcikkek áruháza

Saját készítményű fehéreneműek nagy raktára, valamint ezek megrendelésre is készíttetnek.

SOMLÓ JENŐ
és TÁRSA SZOLNOK
GOROVE-UTCA (JANCSÓ-HÁZ.)

Kalap, cipő, gallér, kezelő, nyakkendő, ing és zsebkendő. Sport-cikkek, bőröndök raktára.

Le grand chic, modern női divat szalon, elősmert izléses munka

Somló Jenőné Szolnok.

Ajánljuk az őszi szezon beálltával saját készítésű cipő- és eszmagyártmányainkat meglepő olcsó árak mellett,
Legnagyobb raktár és választék Czegléden cipőkben.

Tisztelettel

Hungária Cipőgyár r. t. fiókja, Rákóci-ut, Dr. Piros-féle ház.

Wotan



Lámpa

A legjobb és a legtartósabb drótszálas lámpa.
Huzati drótszállal 75% árammegtakarítás.

Kapható villanszerelési üzletekben, villanytelepeken és a
MAGYAR SIEMENS-SCHUCKERT-MŰVEK-nél, Budapest, VI., Teréz-körút 36. Gyár-utca 13.

Czeplédi Asztalosok Bútorcsarnok Szövetkezete

mint az Országos Központi Hitelszövetkezet tagja

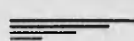
bútorcsarnoka

Czepléden, Rákóczy-utca: Ipar és Kereskedelmi Bankpalota.

Allandó kiállítás kizárólag czeplédi iparosok által készített háló, ebédlő, salon, férfiszoba, előszoba, konyha és kerti bútorokból a legegyszerűbbtől a legfinomabb kivitelig.

Minden tárgyért jótállás.

Költségvetések kávéház, templom s bármilyen berendezésekre készséggel, díjmentesen bármikor kiszolgáltatnak.

Akar Ön olcsó s finom kivitelű fényképeket? 

Ha igen, úgy keresse fel Czepléden

ZOLTÁN fényképészeti műtermét, ahol

6 drb festett levelezőlap 3 korona,

3 drb festett cabinet kép 5 korona,

1 drb festett nagyított kép 7 kor.-tól

kezdve kapható; ugyszintén bármilyen kivitelű olaj, pasztel, csoport, selyem, porcellán és vászonképek kaphatók. **Esté 9 óráig villanyvilágítás mellett történnek felvételek.**

Ha jó képet akar, úgy el ne mulassa e kedvező alkalmat!

Legkényelmesebben vásárolhat

Kohn Miklós divatruházában, mert most már **női ruhakelmék**

is kaphatók, azonkívül:

kész férfi és fiu ruhák, továbbá gyermek öltönyök, cipők és kalapok.

Női kabátok és Kostümök mérték szerint készülnek többféle kivitelben.

Telefon 42. szám.

==== Kérem egy próbarendelést eszközölni. ====



„Kollarit“-bőrlemez

kaucsuk-compositióval bevont ruganyos, viharbiztos és időt álló

szagtalan fedéllemez'

A jelenkor legjobb tetőfedőlemeze.

Végtelenül tartós.

Régi zsindelytetők átfedésére kiválóan alkalmas. Sem mázolni, sem mészlével bekenni nem kell.

Kapható:

Bán Sándor fatereskedőnél Abonyban.

RÉVÉSZ MANÓ és JENŐ

RUHARAKTÁRA.

==== Értesítjük Abony város igen tisztelt közönségét, hogy hely-
====

==== ben levő fióktelepünkben az üzletvezető eltávozott, egyidejűleg
====

saját kezelésbe

vettük át.

Vevőink a legnagyobb **előzékenységgel**, a legjobban, legolcsóbb árak mellett szolgáltatnak ki.

==== Ezúttal kérjük a t. ruhavásárló közönséget raktárunk megtekintésére. ====

! Megérkeztek az őszi újdonságok!

Női felöltők, férfi és fiu ruhák, bundák stb., látványosság számba menő

nagy választékban!

Tisztelettel Révész Manó és Jenő.